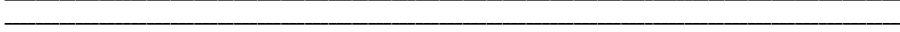


# KARADENİZ ARAŞTIRMALARI

BALKAN, KAFKAS, DOĞU AVRUPA VE ANADOLU İNCELEMELERİ DERGİSİ



**KaraM**  
**Yaz 2013 • Sayı 38**

#### **DANIŐMA KURULU / ADVISORY BOARD\***

Prof. Dr. Ali AKAR	Muęla Üniversitesi
Prof. Dr. Yavuz AKPINAR	Ege Üniversitesi
Doç. Dr. Ercan ALKAYA	Fırat Üniversitesi
Prof. Dr. Ali Berat ALPTEKİN	Selçuk Üniversitesi
Doç. Dr. Semra AYYILMAZ	Atatürk Üniversitesi
Prof. Dr. Ünsal BAN	Türk Hava Kurumu Üniversitesi
Prof. Dr. İrfan ÇAęLAR	Hitit Üniversitesi
Prof. Dr. Özkul ÇOBANOęLU	Hacettepe Üniversitesi
Prof. Dr. A. Mevhibe COŐAR	Karadeniz Teknik Üniversitesi
Doç. Dr. Tülin DURUKAN	Kırıkkale Üniversitesi
Prof. Dr. Ali DUymAZ	Balıkesir Üniversitesi
Prof. Dr. A. Bican ERCİLASUN	Gazi Üniversitesi
Doç. Dr. Ruhi ERSOY	Gazi Üniversitesi
Prof. Dr. Tuncer GÜLENSOY	Erciyes Üniversitesi
Prof. Dr. Harun GÜNGÖR	Erciyes Üniversitesi
Prof. Dr. Atilla JORMA	University of Turku
Doç. Dr. Şenol KANTARCI	Kırıkkale Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. BarıŐ METİN	UŐak Üniversitesi
Yrd. Dr. Nevzat ÖZKAN	Erciyes Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Mahmut SARIKAYA	Ahi Evran Üniversitesi
Prof. Dr. Seyit SERTÇELİK	Ankara Üniversitesi/ TBMM
Prof. Dr. Cemalettin TAŐKIRAN	Gazi Üniversitesi
Prof. Dr. İbrahim TELLİOğLU	Ondokuz Mayıs Üniversitesi
Prof. Dr. A. Nezihi TURAN	Anadolu Üniversitesi
Prof. Dr. Kemal ÜÇÜNCÜ	Karadeniz Üniversitesi

#### **BU SAYININ HAKEMLERİ / REFEREES OF THIS ISSUE**

Doç. Dr. Metin Akis	Kilis 7 Aralık Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Hamza Altın	Kilis 7 Aralık Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Erdal Aslan	Dokuz Eylül Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Ersel Çaęlıtütüncügil	Ege Üniversitesi
Prof. Dr. Mesut Çapa	Ankara Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Halim Demiryürek	Bilecik Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Mehmet İbrahimgil	Gazi Üniversitesi
Doç. Dr. Osman Karatay	Ege Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Salim Küçük	Ordu Üniversitesi
Dr. Hakan Özden	Karadeniz ve Hazar Denizi Vakfı
Yrd. Doç. Dr. Salim Pilav	Kırıkkale Üniversitesi
Yrd. Doç. Dr. Mehmet Süme	Abant İzzet Baysal Üniversitesi
Dr. Muhammet Şen	Ege Üniversitesi
Doç. Dr. Abdullah Temizkan	Ege Üniversitesi
Prof. Dr. Harun Tunçel	Bilecik Üniversitesi

#### **Dergimizi Taraya Veritabanları / Scanned by Databases**

ASOS, CEEOL, DOAJ, EBSCO, Index Copernicus, Index Islamicus, MLA International Bibliography, International Medieval Bibliography, PECYA, ProQuest, Serials Solutions, TÜBİTAK-ULAKBİM, Ulrich's periodicals directory

\* Soyadına göre alfabetik sıralama yapılmıŐtır.

**Karadeniz Araştırmaları**  
**Journal of the Black Sea Studies**  
KaraM Yayınıdır  
Cilt/Volume 10 Sayı/Number 38  
Yaz/ Summer 2013 ISSN 1304-6918

**Sahibi ve Sorumlu Yazı İşleri Müdürü**  
**Owner and Managing Editor**  
Bilgehan Atsız GÖKDAĞ

**Editörler/Editors**  
Osman KARATAY - M. Seyfettin EROL

**Yayın Kurulu / Editorial Board**  
Prof. Dr. Bernt Brendemoen (Oslo Üni.)  
Prof. Dr. Haydar Çakmak (Gazi Üni.)  
Prof. Dr. Necati Demir (Gazi Üni.)  
Yrd. Doç. Dr. Aslıhan Dinçer-Taştan (Gediz Üni.)  
Prof. Dr. Peter Golden (Rutgers Üni.)  
Prof. Dr. Sadettin Gömeç (Ankara Üni.)  
Prof. Dr. Hakan Kırmırlı (Bilkent Üni.)  
Dr. Yuri Kochubey (NAS of Ukraine)  
Prof. Dr. Mihai Maxim (D.Kantemir Kültür Mrk.)  
Prof. Dr. David McDonald (Uni. of Wisconsin)  
Prof. Dr. Hikmet Öksüz (KTÜ)  
Prof. Dr. Mehmet Öz (Hacettepe Üni.)  
Prof. Dr. Yücel Öztürk (Sakarya Üni.)  
Prof. Dr. Dan D.Y. Shapira (Bar-Ilan Üni.)  
Doç. Dr. Feridun Tekin (Giresun Üni.)  
Prof. Dr. Uli Schamiloglu (Uni. of Wisconsin)  
Prof. Dr. Mualla Uydu Yücel (İstanbul Üni.)  
Prof. Dr. İliya V. Zaitsev (Moskova Devlet Üni.)

**Yazı İşleri / Secretariat**  
Umut ÜREN

**İdare Merkezi / Management Centre**  
Mithat Paşa Cad. Kıvanç Apt. No: 54/18  
06420 Kızılay / ANKARA  
Tel: (0.312) 431 53 95  
www.karam.org.tr  
e-posta: karadenizrastirmalari@gmail.com

**Yayın Türü / Types of Periodicals**  
3 aylık, uluslararası / quarterly, international

**Baskı / Printed by**  
Vizyon Kırtasiye Ofset Matbaa (Fatih Cad.  
198/A Keçiören/ANKARA Tel: 312.380 05 11)

**Basım Yeri ve Tarihi / Issue Location and Date**  
ANKARA/Haziran (June) 2013

## İçindekiler / Contents

- 1 Develi Şehrinin Selçuklular Zamanındaki Fiziksel Yapısı  
*Physical Structure of the Town Develi in The Seljukid Age*  
**Sultan Murat TOPÇU**
- 15 Manastır Şehri'nde Günümüzde Ayakta Olmayan İki Camii  
*Two Mosques not Standing Today in The City Bitola*  
**Sevil BÜLBÜL**
- 29 Batılı Bir Oryantalistin Gözünden Rusya ve Kafkasya  
*Russia and the Caucasus Through the Eyes of a Western Orientalist*  
**Mertcan AKAN**
- 55 I. Selim Giray'ın Hanlık Döneminde Osmanlı-Lehistan Savaşlarında Kırım Kuvvetleri (1671-1704)  
*Crimean Forces in the Wars Between the Ottoman Empire and Poland Under the Rule of Selim Giray I (1671-1704)*  
**Muhammet ŞEN**
- 75 Rus Çarı I. Pavel Dönemi Osmanlı-Rus Siyasi İlişkileri ve Napolyon'a Karşı Ortak Mücadele  
*Turko-Russian Political Relations in the Era of the Russian Czar Pavel I and the Common Battle Against Napoleon*  
**Serhat KUZUCU**
- 89 Atatürk Dönemi Türkiye-Polonya İlişkileri  
*Relations Between Turkey and Poland in the Day of Atatürk*  
**Selçuk DUMAN**
- 105 Anlatı Tarih Üzerine Tartışmalar ve Yeni Yaklaşımlar  
*Discussions on Narrative History and New Approaches*  
**Serkan GÜL**
- 119 Tarih Ders Kitabı Yazımında Yeni Yaklaşımlar  
*New Approaches on Writing History Textbooks*  
**İsmail Hakkı DEMİRCİOĞLU**
- 135 İlköğretim 6. ve 7. Sınıf Öğrencilerinin Türkçe Dersi Ödevleri Hakkında Görüşleri  
*Views of The Students Attending 6th and 7th Grades of Primary Schools on Turkish Subject Homeworks*  
**M. GEDİK - S. ORHAN**
- 149 Interaction Among People of Different Cultures and the Resulting Effect on Personal, Animal, and Geographic Names, A Case Study on the Town of Savsat in Artvin  
*Farklı Kültürden Toplumların Etkileşimi ve Bunun Kişi, Hayvan ve Yer İsimleri Üzerine Etkisi, Artvin Şavşat Örneği*  
**M.N. KAYAOĞLU- H. KÖROĞLU**

## Kitap Değerlendirme / Book Reviews

- 165 Ufuk Tavkul, Kafkasların Kalbine Yolculuk; Karaçay- Malkarlar  
**Umut ÜREN**
- 169 Yayın İlkeleri
- 173 Editorial Principles